

Masłowo

Rukopisy se nevracejí.

ADRES REDAKCJI:
KWASIŁÓW - CZESKIPříliš mnoho lidí nedbá o
to, co se děje tak dlouho,
pokud se jich to netýká.

William K. Taft.

Týdeník věnovaný českým zájmům v Polsku.

volyňské zpravodajství.

Nejvyšším božstvím našich hospodářů na Volyni jest — práce. V potu tváře vydělávají svůj chléb, aby za dost učiniti mohli povinností vezdejší.

Existenční boj našich hospodářů není snadný v nynějším století pokroku a neuvěřitelných vynálezů. Dnešní rolník musí jíti ruka v ruce s duchem času. Nic nového, prakticky důležitého v oboru hospodářském nesmí mu ujíti, o všem musí vědět; nemůže býti živ bez novin; neboť vzdělanost národů měří se tiskem. Bez novin by lidstvo nevystupovalo do závratných výší na poli kultury a práce. Noviny jsou velmocí a jejich působení jest závažné. V životě každého jednotlivého člověka jest to vynikající poslání, v životě národů staví základy blahobytu.

Veškerý tisk spočívá na službě zpravodajské. Podle hodnoty dopisovatelů oceňují se noviny. Redaktor jest pořadatelem jako v hudbě dirigent.

Konají se důležité schůze, rokování, valné hromady, zařizují se přípravné komitety na poli práce osvětové, kulturní a společenské, všechno to je důležité a musí o tom býti v novinách referováno. Bohužel toho u nás není. Počet dopisovatelů-zpravodajů spíše se menší a nařikají na nedostatek látky, ačkoli leží před námi posud celá kniha současných otázek nerozřešených, o nichž třeba vážně uvažovati, debatovati a psáti vytrvale, aby se vstřebaly do krve, proudily v žilách našeho života. Jsou to věci časové a vrata k uskutečnění. Uvedu několik příkladů z nejdůležitějších:

Co je s hospodářskou školou? Záleželo nám přece nevýslovně na tom, aby náš dorost byl vychován odborně a prakticky na poli hospodářském, neboť jsme skoro všichni rolníky a před našima očima vidíme ten nesnadný boj s hospodářskou krizí. Naše děti potřebují vzdělání na české hospodářské škole, aby mohly pokračovati s duchem času a čelili svojí odbornou vyspělostí všem překážkám, které moderní doba v cestu staví. Potřebujeme nevyhnutelně chmelařské, pomologické (ovocnické) mlékařské a jiné kursy. Chceme obilní skladiště, tržnici chmelařskou, organizaci hospodář-

ských spolků a národo-hospodářského organizátora; zůstaneme-li státi jen jediný okamžik, přerostou nás jiní.

Úkoly zpravodaje jsou důležité. Zpravodaj povzbuzuje k práci, uvádí dobré příklady, radí, organizuje. Jemu přísluší právo aby kritisoval tam, kde

potřeba vyžaduje, citelně někdy bodl do svědomí, aby jedno z nejdůležitějších božství našeho volyňského lidu — práce se v běhu nezastavila, neboť jedině v práci a vědění, je naše spasení.

Obchod bez zisku.

Asi před 30 lety začala Austrálie dělati pokusy s pracovním zákonodárstvím. Dnes je země naprosto ovládnou odborářskými svazy.

V důsledku toho se tam dělá všechno mžné pro organizované dělníky. Mzdy jsou založeny na ceně životních potřeb a stoupají nebo klesají podle tržních cen. Každý dělník je prakticky majitelem své práce. Denní práce je regulována do nejmenších podrobností. Obchodní příručí si může dělat po skončení pracovních hodin co chce, ale běda mu, kdyby v té době odpovídal na jedinou otázku zákazníka. Dostal by se i se svým zaměstnavatelem do velmi horké kaše. Muž, najatý k nádenické práci, nesmí se ani dotknouti práce skleněného dělníka i kdyby byl sebe dovednější. V jediném podniku možno organizovat řadu řemeslných odborů. A je-li jediná skupina nespokojena, musí celá továrna zahájit stávkou. Australské pracovní zákony podepřené spoutou rozhodnutí nejvyššího soudu, hájí teorii, že hlavním činitelem, určujícím výši mezd, je schopnost průměru platit. Jste-li zaměstnavatel začne vykazovat zisk, jeho dělníci naléhají na zvýšení mezd. Jestliže obchod poklesne, odmítají přiměřené snížení mzdy. Ale v této opozici je soudy nikdy nepodporují. V poslední krizi bylo nařízeno dalekosáhlé snížení všech mezd.

Zákony, které umožňují tyto poměry jsou samy podmíněny přírodními poměry a psychologii Australanů. Jejich hlavním zaměstnáním bylo padesát let pěstění ovcí. „My jedeme na hřbetě ovcí“, říkali Australané. Když je velká stříž a ceny vysoké, každému se dobře vede a je šťasten. Před dvěma lety byla stříž malá a cena vlny nízká a Austrálie se finančně otřásla. Loni byla velká stříž při uspokojivých cenách a Austrálie je opět spokojena přesto, že její veřejné dluhy jsou nepřiměřeně vysoké.

Všeobecná deprese naučila Australce poznatku, že mzdy jsou ovládnuty četnými činiteli, z nichž nejdůležitější je rozdíl mezi výrobní a prodejní cenou. Ziskuchtivý motiv byl celá leta odsuzován, ale náhle se takřka přes noc poznalo, že to je právě on, který udržuje kolečka národohospodářského stroje v běhu.

V období, které skončilo před dvěma lety, když pracovní unie pozbyly svrchované politické moci, Austrálie se topila v hýření peněz. Byly budovány silnice stavěny nádherné stavby a hřiště zřizována jako výběhy pro drábež. Austrálie zašla příliš daleko na této cestě, protože stát nejen, že převzal mnoho veřejných závazků, nýbrž ujal se i četných dobročinných podniků.

Když se ukázaly příznaky obchodní krise, vyšly státní pokladny. Nejdříve začaly prodávati státní dráhy. V zoufalé snaze o vyrovnání rozpočtu byly všechny výdaje bezohledně škrtnuty, avšak pouze výdaje na státní administrativu činily pět liber šterlinků na hlavu (asi 120 Zl.).

To bylo příliš velké břemeno pro hřbet bezcenných ovcí a nepatrný zahraniční obchod mu nemohl ulevit. V Australii platí zákonitá zásada, že výrobce, který nemůže platiti svým zaměstnancům základní mzdu, má zanechat obchodu, neboť vede „neekonomický podnik“.

Státní kontrola základních mezd v Australii je založena na nekomplikovanější prostotě. — Každý z australských států má vlastní pracovní tribunál, nadaný plnou mocí určovati mzdy a pracovní podmínky.

Přesto však státní kontrola mezd a pracovních poměrů, nezabránila stávkám, kterých bylo v roce 1936 128 v 372 podnicích se 39.917 dělníky. Nejvyšší soud uznal, že zásada, aby se výše řídila výši životních potřeb, bez ohledu na schopnost dělníka a

únosnost zaměstnavatele, nebyla do-
cela úspěšná. A současně značně po-
klesla výroba i zaměstnanost.

Tento australský neúspěch je pozoru-
hodný hlavně proto, že v Americe
se president Roosevelt pokouší o za-
vedení podobných zákonů pracovních
předpisů. (Výběr.)

Osvětová hlídka.

Odysea Úhořů.

(Dokončení.)

Hejná maličkých úhoříků se potom
rozdělí na dvě skupiny. Jedna skupi-
na zůstane v pobřežních močálech a
tůňích. Zůstanou tam pět nebo šest
let, ustavičně rostouce, až dosáhnou
delky půl metru. Z těchto úhořů se
později vyvinou samci, ačkoli jejich
vzeření, ani anatomická struktura to
nijak neprozrazují. Ostatní plují proti
toku řek a rozšíří se po řekách, jeze-
rech a rybnících vnitrozemských ze-
mí, sta kilometrů od mořského po-
břeží. Po šesti letech jsou úplně vzro-
stlí, dosahnuvše někdy i metrové dél-
ky. Jsou to vesměs samé samice. Jsou
nesmírně žravé, zvláště ve dvou po-
sledních letech pobytu ve sladké vodě
neboť si musejí naschromázdit zásobu
tuku, z něhož vytvoří jikry a budou
žít v průběhu poslední proměny a na
poslední cestě.

V době, kdy jsou úhoři připraveni
na cestu k moři, jejich vzeření se
značně změnilo. Mají bílé břicho, oči
veliké a celkové vzeření připomíná
spíše mořskou, než sladkovodní rybu.
V té době se také začínají ukazovat
jejich pohlavní orgány.

Tu se úhoři začnou stěhovati z
řek do rybníků a lze je vidět na mo-
krých lukách a polích, jak se snaží
dospěti k nějakému toku, jenž by je
dovedl k moři. V té době lze je snad-
no omylem považovat za hady.

Na pobřeží se tyto vyspělé samice
setkávají se samci a společně se vy-
dají na širé moře, plují rychle a ve
velkých hloubkách. Ať vyšli z Nor-
ska, ze Středozeří nebo od afrického
pobřeží, všichni dospělí úhoři směřují
k jedinému místu pod Sargasovým
mořem, jihozápadně od Bermud. Trvá
jim to šest až osm měsíců, než se
tam dostanou, při čemž nepřijímají
vůbec žádnou potravu, žijíce z nashro-
mážděného tuku, zatím co jejich po-
hlavní orgány a žlázky ustavičně rostou
a dospívají. Jakmile se ocitnou u cíle,
ihned se trou, kladou jikry a pravdě-
podobně v zápětí hynou, neboť ještě
nikdo nechytil vytřeného úhoře. Aby
dokončil svůj životní cyklus, úhoř mu-
sí urazit tisíce kilometrů po hladině i
v největších hlubinách oceánu.

Úhoři z Amerických a kanadských
řek se podobají evropským úhořům,
ale zoologové náležají velké rozdíly
mezi nimi, zvláště v počtu obratlů.
Oba druhy se však rozmnožují stej-
ným způsobem. Místo, kde se trou

američtí úhoři, bylo dlouho tajem-
ným, až je Schmidt objevil. Všiml si,
že úhoři larvy v Sargasovém moři
nebyly všechny stejné a že některé
měly méně obratlů než jiné. Je záha-
dou a velkým dobrodružstvím, jak na
to přišel, neboť larvy měří sotva čty-
ři milimetry, jsou dokonale průhledné
a jejich 110 obratlů jest rovněž prů-
hledných. Ale dokázal to a zjistil, že
americké larvy mají méně obratlů, že
se narodily více na jihozápad od Ber-
mud, to jest blíže americkému pobre-
ží, že prodělávaly stejnou proměnu,
ale jejich cesta přes oceán k pevnině
trvala pouze rok.

Pokud se týče důvodu tohoto fan-
tastického putování, jeho podklad je
stejný jako u všech ryb, to jest, že
úhoř se nemůže třít dokud nenajde
příznivou kombinaci zvláštních pomě-
rů. Rovněž se nemůže vyvíjet jinak,
než ve sladké vodě. Kombinaci těchto
příznivých podmínek, za nimiž dospělí
úhoři táhnou tisíce kilometrů, před-
stavuje: nesmírná hlubina, poměrně
teplá voda a vysoké procento soli v
ní obsažené. A tuto kombinaci možno
nalézt pouze na několika místech
oceánů, v blízkosti nesmírných pro-
hlubní. Tichý oceán nemá takových
míst a proto se úhoři nikdy nevysky-
tují v západní části Ameriky, ani v
jihoamerických řekách, tekoucích do
Tichého oceánu. Stejně se nevyskytují
v určitých oblastech Afriky.

Najdou-li však takové příhodné
místo, úhoři se na ně vracejí genera-
ce ze generací, poháněni nějakým
zdeděným pudem. V celé knize Příro-
dy není snad zajímavější kapitoly nad
odyseu úhořů.

Dary a věnování.

Výsledek sběrací akce „Týden Matice“,
pořádané ve dnech 27.X. — 2.XI. 1936.

Č. a. l. Osada	Sebraný obnos.	Průměr na osobu.
1. 94. Moskovština a Bojárka.	501,—	zl 7,05 zl.
2. Český Boratín	121,30	“ 1,92 “
3. Hlinsk Český	77,80	“ 0,89 “
4. Lipiny	52,00	“ 1,48 “
5. Bakovce	23,80	“ 0,77 “
6. Nivy Hubínské	77,50	“ 1,55 “
7. Ozerany České	61,—	“ 1,24 “
8. Noviny	78,80	“ 1,40 “
9. Libánovka	72,—	“ 3,43 “
10. Mlodava II.	38,20	“ 0,72 “
11. Malín	141,80	“ 1,79 “
12. Sofievka I.	37,40	“ 0,75 “
13. Krupa-Hranice	51,—	“ 2,04 “
14. Malovaná	72,30	“ 2,26 “
15. Hulč Česká	181,60	“ 3,02 “
16. Stromovka	45,—	“ 1,23 “
17. Kněhynky	155,—	“ 3,08 “
18. Hubín	75,—	“ 2,88 “
19. Buršovka Česká	45,70	“ 1,38 “
20. Novo-Krajev	164,60	“ 2,13 “
21. Novostavce	50,20	“ 1,32 “
22. Kopče České	38,57	“ — “
23. Mstěšín-Ladovka	55,—	“ 2,03 “

24. Kvasilov Český	203,40	“ 2,51 “
25. Staré Teremno	30,50	“ 1,22 “
26. Miluše	82,50	“ 3,75 “
27. Kupičov	105,90	“ 0,88 “
28. Semiduby	72,30	“ 1,24 “
29. Zálesí	19,90	“ 0,39 “
30. Mirohošť	83,70	“ 0,93 “
31. Rovno	277,50	“ 2,50 “
32. Volkov	258,—	“ 2,48 “
33. Ulbárov	72,60	“ 0,99 “
34. Straklov	57,30	“ 1,27 “
35. Dlouhé Pole	45,10	“ 0,74 “
36. Mírotín	121,60	“ 1,73 “
37. Podlísky	61,50	“ 2,05 “
38. Buderáž	34,60	“ 0,88 “
39. Dorohostaje	61,30	“ 1,99 “
40. Hrušvice	42,—	“ 1,— “
41. Bocánovka	50,50	“ 1,94 “
42. Sklín Česká	40,—	“ 1,— “
43. Mlodava I.	33,90	“ 0,99 “
44. Jezírko	58,—	“ 2,76 “
45. Dembrovka	50,80	“ 0,94 “
46. Špakov Velký	17,—	“ 0,94 “
47. Újezdce	87,50	“ 2,03 “
48. Novo-Račín	—	—
49. L u c k	368,50	“ 6,46 “
50. Chomouty	54,—	“ 1,60 “
51. Martinovka	13,40	“ 0,84 “
52. Siergiejovka	27,60	“ 0,56 “
53. Podcurkov	14,90	“ 0,39 “
54. Michajlovka	19,—	“ 0,50 “
55. Omelanština	90,65	“ 1,24 “
56. Novo-Ivanice	61,—	“ 1,97 “
57. Zavidov	21,40	“ 0,93 “
58. Hušt-Josefín-Lipovec	71,50	“ 2,47 “
59. Ledochovka	85,65	“ 1,78 “
60. Selisko	30,—	“ 0,97 “

(Pokračování.)

Oznámení.

Z Kvasilova.

Sbor dobrovolných hasičů v Kva-
silově pořádá dne 31. ledna t. r. (v
neděli) v sále p. J. Ducháčka „Hasič-
ský ples“. Hudba p. V. Náhlavského.
Začátek v 20. hod.

K hojně návštěvě zve

Výbor.

Do Rovna a okolí.

Odbor ČMŠ. spolu s těl. jednotou
„Sokol“ v Rovně uspořádá „Maškarní
ples“ v sobotu 6. února 1937 v 21 hod.
v místnostech čs. školy ul. Legionův
4. Hudba Jazz-band. Vstupné: pán zl.
1,50, dáma a maska 1 zl. Tři origi-
nální masky obdrží ceny. Na hojnou
účast se těší

Zábavní výbor.

Z Bocánovky.

Sdružení české mládeže při odboru
České matici školské v Bocánovce tím-
to oznamuje, že dne 31. ledna 1937 r.
v sále p. Havlíčka sehraje divadelní
představení: „Černý mislivec“ v 5 jed-
náních od B. Němcové. Po představe-
ní taneční zábava. Počátek o 19 hod.
Ceny dostupné. O hojnou návštěvu
prosí

Výbor.

Kronika.

Delegace poslanců a senátorů východních vojvodství u vicepremiera.

Dne 21 ledna p. vicepremier Kwiatkowski přijal delegaci poslanců a senátorů, vojvodství Vileňského, Novogrodského, Bialostockého, Poleského a Volyňského, kteří tlumočili p. vicepremierovi požadavky těchto vojvodství v opracovávaném investičním plánu.

Zrušení majorátů v Polsku.

Právní sněmovní komise projednává projekt zákona o likvidaci rodových majorátů (ordynací). V Polsku je 59 ordynací z toho 5 předrozbořových. Jsou to ordynace: olycká, nieświežská, davidgradská, Zamojských a Wielopolských.

Z celkového počtu — 9 utvořily velké ústavy kulturně-osvětové. Jest to Ossolineum, museum Dzieduszyckich, knihovna Bavorovských — ve Lvově, museum Czartoryskich v Krakově a knihovny Krasińskich a Zamojskich ve Varšavě.

Spory stran ustoupily jednomyslnosti ve věci zákazu účasti dobrovolníků pro Španělsko.

Blum předložil sněmovně návrh zákona zákazu dalšího najímání francouzských dobrovolníků pro Španělsko. Tento čin měl ukázat opravdovou francouzskou snahu o zachování světového míru.

Francozská sněmovna odhlasovala jednomyslně vládní předlohu, a to

všemi 591 hlasy přítomných poslanců. Ani jediný poslanec neporušil tento projev, jenž ukazuje celkovou vůli Francie. Také 72 komunistických zákonodárců projevilo souhlas s Blumovou vládou, která takto dosáhla významného úspěchu. Podobný případ jednomyslnosti sněmovny ukazuje, že v okamžiku nebezpečí Francie svorně odrazí útočníka, ať jim je kdokoliv.

Vatikán zneklidněn pronásledováním katolíků v Německu.

Na dobře informovaných místech vatikánských se netají názorem, že audience, které, se dostalo u Svatého otce třem kardinálům a dvěma biskupům německým, se netýkala jenom otázek, zajímavějších přímo německé diecése, ale také současné náboženské situace v Německu. Není pochyby, že v poslední době tato situace vyvolala ve Vatikánu skutečný neklid.

Povstalci dobývají první přístav ve středomoří.

Operace podniknuté generálem Queipe de L'ano podél středomořského pobřeží byly korunovány úspěchem. Povstalci odsadili dne 17. t. m. v poledne město Marbella, před které za noci přišli. Dobyť Marbely umožňuje armádám generála Franca po prvé disponovati důležitým přístavem ve Středozemním moři. — Jejím dobytí předcházela energická výzvědná činnost, kterou na celé frontě prováděly setniny nacionalistické sevillské milice. Zprávy, potvrzené letectvem,

hlásily brzký příchod velkých posil do Marbelly a proto byl útok uspíšen, aby vládní nemohli obsadit opevnění kolem přístavu. Vojsko přecházelo řeku po lávkách narychlo zbudovaných mauruskými prapory, které odvážně slezly úbočí Sierry Bermejy, která vyčistily od po různu tam opevněných milicionářských oddílů. Zatím vojsko postupovalo na Marbellu, aniž by se setkalo s větším odporem, až teprve dvě stě metrů před prvními domy narazilo na opevněnou linii, hájenou milicionáři. Avšak technická převaha povstalců přinesla po hodinovém boji vítězství.

Po obsazení Marbelly předvoj armády generála Queipa de Llano postupuje dále na Malagu, od které je již vzdálen necelých pětapadesát kilometrů.

Čtyřicet tisíc rodin španělských marxistů do SSSR.

Do Moskvy přibyla komise rudých milicionářů, jež má za úkol ustanovit podmínky pro usídlení španělských emigrantů-marxistů v obvodu Oděsy. Počítá se s usazením 40.000 rodin, t. j. as 200.000 lidí.

V Bilbau nedošlo ke srážkám.

Delegace baskické vlády vyvrací zprávy, jako by v Bilbau ke krvavým srážkám mezi Basky a extrémisty. Rovněž prý jsou nepravdivé zprávy o ministerské krizi v baskické vládě.

Mexiko bude dodávat Madridu zbraně.

Mexický prezident Cardenas prohlásil k novinářům: Mexiko bude nadále španělské vládě dodávat zbraně a střelivo mexické výroby. Pokud jde

128

vás opět upozorniti, že jsem dcerou zahradníka. Ale i kdybych byla dcerou pouhého nádeníka, nestanu se hříčkou vašich rozmarů, nezaprodám svou čest.“

„Chci snad vaši čest a ne vaše srdce?“ vybuchl náruživě. „Tak nízko o mně smýšlíte, že mne považujete za schopna nějaké ostudné hry s vámi? Chci vaši lásku. Musíte mi ji dát, protože i já jsem vám věnoval své nejlepší city, svou lásku, sebe samého.“

„Probůh, nekřičte,“ napomínala ho chvějíc se. „Nevíte co mluvíte a kdyby někdo slyšel vaše slova, pochopte, co by se stalo.“

„Nic by se nestalo,“ pokračoval s rostoucí vášní, „Není hanbou mužné přiznání, že jste našla cestu k mému srdci a že já, pamětliv pravého štěstí, chci se ho zmocnit. Milado, můžete mi říci totéž, co jsem vyznal já vám? Jsem vám aspoň trochu milý? Mohu očekávat, že vaše srdce mi bude jednou celé a bez výhrady náležitosti?“

Stála jako v polosnu. Najednou se o její duši opřel víchr nečekaných mohutných dojmů a ona neměla síly, aby se hned vzpamatovala a uvažovala. Jen v její duši bylo jasno. Arturovo vyznání jako by probudilo jásot dosud ukrývaný, jako by rozhecpalo zvony lásky, jež se rodila a které si do této chvíle nebyla plně vědoma. Vrhni se mu do náruče,

125.

Ale již se hlásilo její srdce a zakřikovalo ji pobouřeně. Ne, nemluvila by pravdu, není ji lhostejný. Tisíckrát si již naň vzpoměla, tisíckrát zataušila, aby nestál tak vysoko, aby se mohla k němu s důvěrou obrátiti a nabídnouti mu své vřelé přátelství. Proč by ho odmítala, proč by mu působila bolest?

Jenže chladná rozvaha rušila toto záněcení. I kdyby bylo pravdou, že jí svou lásku vyzná, i když bez ohledu na rozdíl stavu bude toužit po opakování svých citů, jaky to bude mítí výsledek? Byla příliš hrdá, aby stanula na poloviční cesty. Nestane se milenkou člověka, který by musil své city skrývat, jenž by se k ní nesměl nikdy veřejně hlásiti a jenž by, až by se snad nasytil rozkoše, bez závazku ji opustil v hanbě a posměchu.

Až hrůza ji sklíčila, když si připomněla, jak strašný by to byl pro ni život, kdyby něco takového ji potkalo. Nezapírala, že žádný jiný muž neměl na ni takového vlivu a nezvířil její nitro jako Artur, ale kdyby láskou k němu zmírala, raději by zemřela, než by ustoupila od svých zásad naprosté poctivosti.

To bude brozný večer a raději kdyby byla nic neslibovala. Projevila slabost, že se dala ke slibu pohnouti a nyní couvati nebude.

o válečný materiál, vyráběný v cizině, smí býti expedován z Mexika jen tehdy, jestliže stát, kde byl vyroben, dá k tomu výslovný souhlas. Toto prohlášení se vysvětluje v tom smyslu, že 7 letadel amerického původu, která jsou nyní uskladněna ve Veracruz, nesmí býti do Španělska vyvezeno.

Nová radiostanice na Volyni.

Dne 20. ledna t. r. přijel do Lucka hlavní ředitel Polského Radia. Návštěva je svázána se stavbou v Lucku nové radiostanice.

Nový volební řád v Bulharsku.

Nový volební řád do obcí, který ohlásilo rozhlasem ministerstvo vnitřní, vzbuzuje již nyní velké debaty mezi předáky všech bývalých stran, neboť strany řád nezná a z volby vylučuje. Kandidátní listiny budou sestaveny a schváleny soudem a výslovně je řečeno, že nebudou volitelné osoby, hlásící se ke komunistům, anarchistům nebo jiným protistátním směrům, dále pak veřejní nebo tajní stoupenci všech bývalých stran. Kritelem je volné uvážení soudu. Voliti musí všechny osoby nad 21 let, mezi nimi po prvé také vdané matky, čímž ženy po prvé získaly vliv na obecní záležitosti. Vojsko, důstojnictvo, státní a obecní úřednictvo nemají ani aktivní ani pasivní volební právo. Volitelní jsou osoby nad 30 let. U kandidátů do venkovských obcí se vyžaduje obecná, u kandidátů do měst měšťanská škola. Volby se budou konati podobně jako v Jugoslavii postupně podle oblastí.

Perský šach se hněvá na Francii.

— Perský šach odřekl účast své země na světové výstavě v Paříži v r. 1937 a odvolal také perského vyslance z Paříže, poněvadž pokládá vtip kteréhosi pařížského listu za svou osobní urážku.

Bucharin odstraněn.

Havasova kancelář oznamuje z Moskvy: Potvrzuje se zpráva, že Bucharin byl zbaven místa šéfredaktora listu „Izvestija“.

Různé zprávy.

Spisovatel-samouk, zvaný „Laponský Homér“, zemřel.

Švédské listy zaznamenaly v těchto dnech zprávu, že v Jukkoejärvi v Laponsku zemřel ve stáří 82 let spisovatel Johann Tuuri, nazývaný „laponský Homér“, jehož díla z laponštiny byla přeložena do švédštiny, do dánštiny a do různých jiných jazyků. Tuuri byl zajímavý člověk. Jeho velké dílo, které důkladně pojednalo o laponském národě a jeho zvycích a které je jednou ze základních prací o Laponcích, vycházela po celých 26 let.

Doly na rtuť v Almeden koupila Francie.

V áda ve Valencii sjednala s Francií dohodu o prodeji dolů na rtuť v Almeden. Jde o tutéž koncesi, která dříve patřila Itálii. Dohoda byla podepsána v Paříži. Jak se ve Valencii tvrdí je nová dohoda pro Španělsko

daleko výhodnější, než dřívější dohoda s Itálií, která byla vypověděna tři měsíce před uznáním burgoské vlády Itálií. Doly na rtuť v Amelden představují nejdůležitější naleziště tohoto kovu na světě vůbec.

72 obětí požáru čínského expresu.

Požár expresu Honkon—Konton, který si vyžádal za oběť 72 lidských životů, byl způsoben výbuchem pekelného stroje, který zapálil koše, naplněné drobnými celuloidovými předměty, které byly potají uloženy ve dvou vagonech.

Hospodářský zpravodaj.

Inž. V. Jansa:

O výživě hospodářských rostlin.

Projednáme zde o výživě zemědělských plodin a síce v tom měřítku, v jakém se zde uplatňuje činnost člověka.

Dodávka živin rostlinám jest odvislá od způsobu zpracování půdy. Tuto kypříme, provzdušujeme, ničíme plevele; do určité míry regulujeme zásoby vody v půdě, neboť pouze živiny v této rozpustné poskytují výživu rostlinám.

Téměř veškeré kulturní rostliny mají analogické požadavky na určité živiny, bez kterých nemohou se vyvinouti. Abychom si učinili pojem o látkách, které rostlina potřebuje pro vystavbu svého těla, uvedeme zde chemickou skladbu kulturních plodin.

Voda je zastoupena v největším množství v rostlinách. Uplatňuje se

126.

Bylo by to zbabělé, Artur by se mohl domnívat, že se ho bojí, a toho nepřipustí. Půjde a dokáže mu, že se mýlil, považoval-li ji za loutku, s níž může podniknouti, čeho se mu zachce. Sotva byl večer, předstírajíc únavu odešla ze světnice, ve které s rodiči večerela. Znala zvyky rodičů a byla bezpečná, že by za ní přišli. Ve svém pokojíku bezradně chvíli stála, ale potom hněvaje se sama na sebe, chvatně se začala oblékat. Dívčí marnivost se hlásila a snažila se obléci tak, aby Artur nepozoroval, že je vkusněji než jindy oděna a přece, aby nic neopomenula na svém ústroji, čeho bylo k ladnému celku potřebí.

Tichounce jako pták vyšla z pokojíka, sešla se schodů a vyběhla před dům. Jindy také chodívala si večer pro vodu, nebo sedávala venku a proto, zaslechli-li rodiče její kroky, nebudou mítí podezření. Venkovský vzduch ji osvěžil a skrčujíc hlavu mezi ramena přešla rychle do stínu. Necítila strachu v temnu stromů, dnes vůbec na nic takového nemyslí, upínajíc se celou duší k tomu, co ji očekávalo.

Jako stín mihla se mezi stromy, napínajíc zrak. Je již baron Artur v pavilonu? Ona sama nesmí tam býti první a raději někde sečká, dokud se nedostaví. Byl tam a když ho spatřila, nevýslovná úzkost a sladký zma-

127.

tek sevřely celé nitro její. Tajíc dech pozorovala ho a v té chvíli jako by se najednou hráz v jejím srdci provalila. Ano, byl jí drahý a milý, toužila po tom, aby jí to také řekl, aby její bytost splynula s jeho bytostí. Násilím překonávala náhle opojení a teprve když se uklidnila, odhodlaně vystoupila.

Sotva ji spatřil, prudce vstal a popošel jí vstříc. Stanula když se přiblížil a ruku vztáhla jako na obranu, aby se jí nedotýkal. Okamžik oba mlčeli. V jejím pohledu střídala se strach s úpěnlivou prosbou, jeho zraky planuly, jako zažehnutá světla.

Teď si byl vědom, co ho k ní vábilo, proč si přál s ní o samotě se setkat. Najednou mu bylo jasno, najednou zachvácen byl vášnivou touhou, aby mu cele náležela tato sladká bytost, která jako požár roznítila v něm náhle všechny dosud dřímající touhy.

„Čeho jste si přál?“ ptala se tichým hlasem, v němž se třáslo zvláštní sladké pohnutí i skryta bázeň.

„Čeho jsem si přál?“ opakoval jako ze sna. „Ano, přál jsem si vám říci, že vás mám nade všecko ve světě rád a že musíte býti mou.“

A již vztahoval po ní ruce a jeho obličej pokryl se výrazem nevýslovného blaha.

„Pane barone, je mi líto, ale musím

jako živina a přenáší v rozpustném stavu roztoky veškerých minerálních látek na příslušná místa v těle rostlinném. Jest zdrojem rostlinného kyslíku a vodíku.

CENY OBILÍ.

Záznam 19.I. soukromého obchodu—
zač kupuje.

	zl. 20.00	za 100 kg
Žito	„ 25.20	„
Pšenice	„ 20.00	„
Ječmen	„ 17.00	„
Oves	„ —	„
Hřečka	„ —	„
Proso	„ —	„
Řepák	„ 45.50	„
Hrách	„ —	„
Fasole	„ 30.00	„
Mák	„ 88.00	„
Jetel	„ 100.00	„

V sušině (rostlina zbavená vody) shledáme největší procento uhlíku. Tvoří takřka kostru rostlinnou, je podstatnou součástí látek uhlohydrátových (škrob, cukr, tuk). Rostlina čerpá uhlík ze vzdušného kyslíčnicku uhlíčitého svou zelení listovou za spolupůsobení vody a paprsku slunečních. Dříve se mělo za to, že rostlina čerpá veškerý uhlík ze vzduchu. Dnes je již známo, že vzdušného uhlíku není takové množství, jaké rostliny pro zdárnější vývoj potřebují a že člověk do-

pravkou hnojiv přirozených značně obohacuje půdu uhlíkem. neboť tento se uvolňuje při rozkladu ústrojné hmoty v půdě.

Dalším důležitým prvkem rostlinným je dusík. Je nositelem rostlinného života a nepostradatelnou součástí dusíkatých látek hlavně bílkovin. Je-li dusíku nedostatek, rostliny slabě rostou, brzy dozrávají, jsou málo odolnými na různé choroby a škudce; listy jsou malé, světle-zelené a celková úroda je slabá. Nedostatek dusíku bývá obzvlášť nápadný na jaře (u pšenice a ovsa) kdy tyto ztrácejí pěknou zelenou barvu a žloutnou. Při nadbytku dusíku rostliny jsou dlouho zelené, plodiny dlouho nedozrávají.

Dále na tvorbě bílkovin jsou zúčastněny fosfor a síra. Je-li nedostatek fosforu jsou listy drobné, bledé; rostliny založí málo květů, úroda je slabá. Při nadbytku fosforu rostliny dříve kvetou a dozrávají.

Síra je obzvlášť nezbytná pro křížaté a motýlkovité. Je-li nedostatek této v půdě, rostliny brzy podsychají a listy žloutnou.

Kalium (draslo) jest nepostradatelný pro tvorbu uhlikatých látek; obzvlášť brambory a cukrovka vyžadují velké množství tohoto prvku. Za nedostatku drasla, rostliny méně květu, listy se svinují, na okrajích vznikají hnědé skvrny. Obilí snadno vymrzá a polehá, trpí od různých škudců a chorob.

Vápno se nalezá hlavně v listech, kterým dodává pevnosti, neutralisuje

účinek škodlivých kyselin, příznivěji působí na vývoj koření. Velké požadavky mají na vápno luštěniny, hlavně jeteloviny. Nedostatek vápna má za následek velké poruchy: listy žloutnou, hnědnou, kořeny zastavují svůj vzrůst a rostliny odumírají. Na pudach chudých vápnem vyskytují se přeslička a šťovík.

Hořčík a železo jsou nepostradatelné pro tvorbu zelení listové (chlorofilu). Nedostatek hořčíku vyvolává bledé až oranžové skvrny na listech. Je-li nedostatek železa v půdě, mění se nápadně barva listů, tyto stávají se žlutými až čistě bílými.

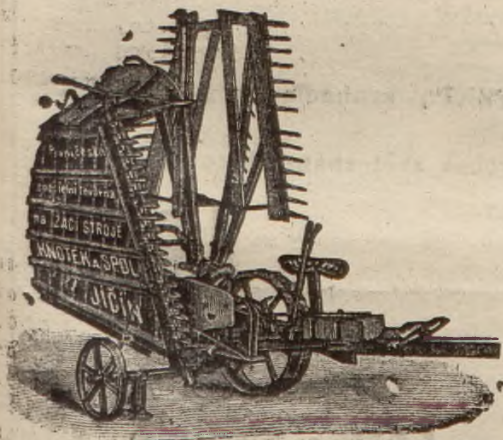
Kyslík a vodík jsou zúčastněny na stavbě mnohých sloučenin organických. Rostliny přijímají vodík z vody, menší měrou z různých sloučenin působením bakterií půdních. Kyslík pro účely dýchací, přijímají rostliny převážně ze vzduchu.

Uvedené látky jsou pro život rostlin nezbytné, jinými nemůžou být zastoupeny. Zdárný vývoj hospodářských rostlin jest odvislý od té živiny, která se v půdě nalézá v nejmenším množství, neboť vyčerpáním této rostliny zastavují svou vegetaci.

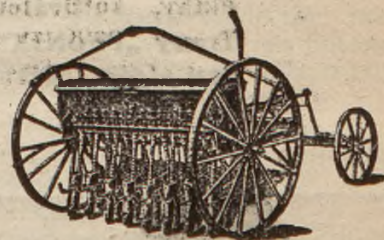
Některých z uvedených 10 prvků jako síry, hořčíku železa má půda dosti v zásobě a rostliny mají těchto látek dostatečné množství k dispozici. Jiných prvků a síce uhlíku, vodíku a kyslíku rostliny nácházejí teprve dosti ve vzduchu a v půdní vodě.

(Pokračování.)

NEPŘEHLÉDNĚTE!!



Velmi důležité pro ty,
kteří si přejí mít dobrý
český stroj za velmi nízkou
— likvidační cenu.



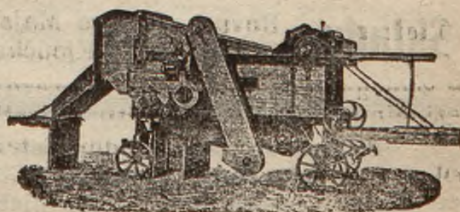
Následkem likvidace skladu—vyprodáváme!!

Prima české stroje

úplně nové, rovněž i zánovní vyprodáváme pokud zásoby stačí za KAŽDOU PŘIJATELNOU CENU.

Rudolf Jozef a Spol.,

v ZDOLBUNOVĚ, ul. Kościelna č. 7. (vedle Kasy Skarbowej)



Celé Volyni jsou známa
nejchutnější piva
z parestrojního pivovaru

V. ZEMANA v Lucku.

Specialita pivovaru
— „SAKURA“.

Doporučuj všude

tohoto českého podniku
znamenitý mok.

Inserujte u nás!!!

Všichni kupujeme u firmy **G. VUGMEJSTER**, ul. 3. Maje 129.,
poněvadž všechny větší textilní továrny zřídily u firmy G. Vugmejster
své komisionní sklady a jmenovitě:

- 1) Továrna soukenného zboží F. Rabinowitz & Synové — Bělsko.
- 2) Továrna soukenného zboží H. Landsberg, Akc. Sp.
- 3) Továrna výrobků hedvábných Akc. Sp. Klinge & Schulz.
- 4) Továrna vlněného a kamgarového zboží P. Gerszowski & Sp.
- 5) Továrna plyše Teodor Finster.

Na skladě stále obrovský výběr nejnovějších výrobků těchto
továren a rovněž výrobků žirardovských závodů jako: plátěná lněná a
bavlněná, brezenty a j.

Ceny tovární — bez smlouvání!

Vlněné látky na paleta a mužské úbory od 5 zl. za metr.

Mimo toho na skladě G. Vugmejstra je stálý výběr kožešin
a hotových kožešinových palet francouzských facon, a to: pižmovcových,
fokových, hříběčích, teletinových, krtkových, mramlových a j.

Ceny nejnižší!

NEKUPUJTE, POKUD JSTE SE NEINFORMOVAL U NAS a nechybíte!

Czeska Spółdzielnia Rolniczo-Handlowa w Równem

(ČESKÉ HOSPODÁŘSKÉ DRUŽSTVO v ROVNĚ) ul. 3. Máje 149

dodá Vám levné a na výhodných podmínkách:

Semena: buráková, mrkev krmná a lucen —

Hnojiva umělá:

Kainit, sůl draselnou, Kalimag výroby akc. společn. „Eksploatacja soli potasowej.“ Lwów plac Smolki č. 5.

Superfosfat — Zjednoczenie Fabryk Superfosfatowych w Polsce, Warszawa Kredytowa 4.

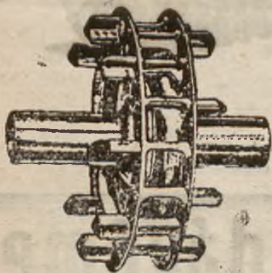
Dusíkatá hnojiva a supertomasina výroby stát. továren dusíkatých látek w Mościcach i Chorzowie.

Hospodářské stroje:

Pluhy, kultivátory, orig. „BÄCHER“. a také UNIA dřívě „WIENTZKI“, kruhadla orig. „BOREK“.

Triery „PFÖNIX“. čističí mlýnky orig. „EXNER — KAUB“.

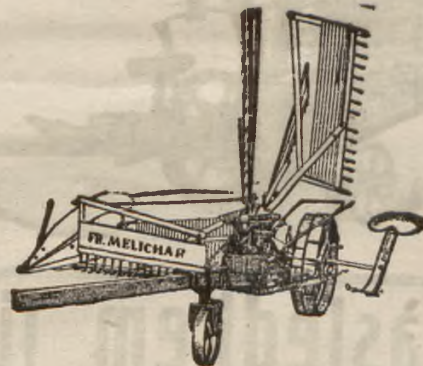
Secí stroje lžičkové a trýbkové různých velikostí i kombinované, výrobek světoznámých továren



Melichar—Umrath i S-ka.

Lwów. Grodecka 61.

a také ŽACÍ STROJE s olejovou lázní neb obyčejné.



SOUČÁSTKY K ŽACÍM STROJŮM: DEERYNG,
MAC-CORMICK, MELICHAR A JINÝM.

Sklady: Rovno, ul. 3-go Maja 149; Kvasilov, u p. V. Červenky; Volkov, u p. V. Mráčka. Zdobunov, u pp. Jar.
Otmara a V. Kloučka; Luck, Hnidava u p. Em. Rektora.

Adresa redakce a administrace: Kwasilów na Wołyniu. Tiskne a vydává Vydavatelství a tiskárna „Hlas Volyně“
spol. s r. o. Odpovědný redaktor V. Perný. Roční předplatné 10 zl., čtvrtletně — 3 zl. Do zahraničí o 2 zl. 50 gr. ročně
více. Cena inserátu: vel. 1/12 zadních stránek 6 zl. za jednou. V předu o 50% dražší. Při delší inserci značná sleva.